

BANDO DI CONCORSO PER L'ATTRIBUZIONE DI INCARICHI PER LO SVOLGIMENTO DI ATTIVITÀ DI RICERCA DA SVOLGERSI NELL'AMBITO DEL PROGRAMMA DI RICERCA DAL TITOLO: "Le riscritture dei classici nella letteratura per l'infanzia: tra metanarrazione, ironia e condizionamenti"

Dipartimento di Scienze della Formazione

LA DIRETTRICE

VISTO l'art. 22-ter della legge 30 dicembre 2010, n. 240;

VISTO il Regolamento dell'Università degli Studi Roma Tre per gli incarichi di ricerca;

VISTO il D.M. 592 del 6 agosto 2025 che ha determinato il trattamento economico minimo degli incarichi di ricerca;

VISTA la delibera assunta dal Consiglio di Dipartimento del **10/03/2026** con cui è stata approvata l'emanazione di un bando per un incarico di ricerca da svolgersi nell'ambito del programma di ricerca dal titolo: **"Le riscritture dei classici nella letteratura per l'infanzia: tra metanarrazione, ironia e condizionamenti"**

DECRETA

Art.1 - Finalità

È indetto un concorso pubblico per **TITOLI E COLLOQUIO** per l'attribuzione di n. **1 INCARICO** di ricerca, di durata pari a **12** mesi e rinnovabile nei termini di legge, a candidati in possesso del titolo di laurea magistrale o a ciclo unico, conseguito in Italia o all'estero, da non più di sei anni e di un curriculum idoneo all'assistenza allo svolgimento di attività di ricerca.

Art. 2 – Trattamento Economico

L'importo lordo annuo dell'incarico (come riportato al successivo art. 3) è corrisposto in rate mensili. Nel caso di definitiva interruzione dell'attività di ricerca, la rata mensile sarà erogata in misura proporzionale fino alla decorrenza giuridica della cessazione dell'incarico.

Agli incarichi di ricerca si applicano:

- in materia fiscale, le disposizioni di cui all'articolo 4 della legge 13/08/1984, n. 476;
- in materia previdenziale, quelle di cui all'articolo 2, commi 26 e seguenti, della legge 08/08/1995, n. 335, e successive modificazioni;
- in materia di congedo per malattia, l'articolo 1, comma 788, della legge 27/12/2006, n. 296, e successive modificazioni;
- in materia di astensione obbligatoria per maternità, le disposizioni di cui al decreto del Ministro del lavoro e della previdenza sociale 12/07/2007, pubblicato nella Gazzetta Ufficiale n. 247 del 23/10/2007. Nel

periodo di astensione obbligatoria per maternità, l'indennità corrisposta dall'INPS ai sensi dell'articolo 5 del citato decreto 12/07/2007 è integrata dall'università fino a concorrenza dell'intero importo dell'incarico di ricerca. La sospensione produce automaticamente lo spostamento in avanti del termine di conclusione dell'incarico di un numero di mesi pari alla durata del congedo, anche se eccede la data di conclusione originaria del contratto.

Art. 3 – Caratteristiche dell'incarico

TITOLO DELL'INCARICO DI RICERCA

“Le riscritture dei classici nella letteratura per l’infanzia: tra metanarrazione, ironia e condizionamenti”

TITLE OF THE RESEARCH ASSIGNMENT

“Re-writings of classics in children's literature: between meta-narrative, irony and conditioning”

GRUPPO SCIENTIFICO DISCIPLINARE

- **11/PAED-01** -

DURATA DELL'INCARICO DI RICERCA

12

TUTOR DELL'INCARICATO DI RICERCA

Prof.ssa Susanna Barsotti

IMPORTO ANNUO LORDO DELL'INCARICO DI RICERCA

€ 22.500,00

ATTIVITA' DI RICERCA

L'attività di ricerca è finalizzata allo studio e alla definizione teorica delle riscritture dei classici nell'ambito della letteratura per l'infanzia. La ricerca intende contribuire alla riflessione critica su un genere centrale nella produzione letteraria e editoriale contemporanea destinata ai lettori più giovani. L'attività sarà articolata su tre principali indirizzi di ricerca. Il primo riguarda l'analisi dei

procedimenti metanarrativi impiegati nelle riscritture dei classici, con particolare attenzione alle loro funzioni e alle specifiche connotazioni che assumono in testi rivolti a un pubblico infantile. Il secondo indirizzo è dedicato allo studio delle modalità di utilizzo dell'ironia, con la richiesta di indagarne il ruolo narrativo, interpretativo e formativo all'interno dei processi di riscrittura. Il terzo indirizzo concerne l'approfondimento del rapporto traedulcorazione, condizionamento e adattamento dei testi classici in funzione della fruizione infantile, al fine di comprendere le dinamiche che regolano tali pratiche e le forme di rappresentazione dei classici nell'attuale mercato editoriale per l'infanzia.

RESEARCH ACTIVITIES

The research activity is directed towards the study and theoretical definition of the rewriting of classics within the field of children's literature. It seeks to contribute to critical reflection on a genre that occupies a central position in contemporary literary and publishing production for young readers. The project will be structured around three principal lines of inquiry. The first concerns the analysis of the metanarrative strategies employed in the rewriting of classics, with particular attention to their functions and to the specific connotations they assume in texts addressed to a child readership. The second line of inquiry is devoted to the study of the uses of irony, with the aim of examining its narrative, interpretative, and formative role within processes of rewriting. The third line focuses on an in-depth exploration of the relationship between watering down, conditioning, and adaptation of classical texts for children, in order to understand the dynamics governing such practices and the modes of representation of the classics within the contemporary children's publishing market.

Art. 4 – Requisiti di partecipazione

Per la partecipazione al concorso non sono previsti limiti di età e di cittadinanza.

Si richiede, pena l'esclusione, il possesso dei seguenti requisiti:

- 1) - un diploma di laurea magistrale conseguito presso un'Università italiana da non più di sei anni dalla data di pubblicazione del presente bando**, nelle seguenti classi di laurea magistrale: LM-85 Scienze Pedagogiche.
- **OPPURE un titolo di studio conseguito all'estero**; in tal caso, salvo che non sia stato preventivamente ottenuto il riconoscimento in Italia, sarà necessaria la dichiarazione di equivalenza ad un titolo di studio italiano, ai soli fini della partecipazione al concorso. A tale fine si dovrà corredare la domanda di partecipazione dei documenti utili a consentire la dichiarazione di equivalenza del titolo estero da parte del Consiglio di Dipartimento:
 - a) copia del certificato di conseguimento del titolo estero, con gli esami sostenuti;

b) traduzione in italiano o in inglese del certificato (se la traduzione non è legalizzata secondo le norme vigenti, allegare la autodichiarazione relativa alla conformità all'originale della traduzione stessa).

2) un curriculum scientifico-professionale dal quale emerga l'idoneità all'assistenza allo svolgimento dell'attività di ricerca descritta all'articolo 3.

Art. 5 – Modalità di partecipazione

Le domande di partecipazione al concorso, redatte sui moduli in allegato, dovranno pervenire a mezzo posta elettronica certificata entro e non oltre **il trentesimo giorno** successivo alla data di pubblicazione del presente bando al seguente indirizzo PEC: **ricerca.scienzeformazione@ateneo.uniroma3.it**

NON SARANNO AMMESSE DOMANDE RECAPITATE OLTRE IL TERMINE INDICATO

Nella domanda, redatta sul modello allegato e firmata dal candidato, dovranno essere indicati, con chiarezza e precisione e sotto la propria responsabilità:

1. le proprie generalità, la data e il luogo di nascita, la cittadinanza, la residenza e i propri recapiti;
2. il **numero di protocollo** ed il titolo dell'incarico per il quale si intende concorrere;
3. la laurea posseduta con l'indicazione della data di conseguimento, dell'Università che l'ha rilasciata e della votazione ottenuta;
4. di non essere iscritti a corsi di laurea, laurea specialistica o magistrale, dottorato di ricerca o specializzazione di area medica in Italia o all'estero, ad eccezione della possibilità di dare attuazione a specifici programmi di finanziamento alla ricerca dell'Unione europea nell'ambito delle azioni legate al programma Marie Skłodowska-Curie (MSCA);
5. di non aver fruito di contratti da ricercatore (RTT, RTDA e RTDB) di cui all'articolo 24 della L. 240/2010;
6. di non superare, in caso di attribuzione dell'incarico di cui al presente bando:
 - il limite di fruizione complessivo di incarichi di ricerca ex art. 22-ter L. 240/2010, pari a 36 mesi (salvo quanto previsto dall'art. 3 del Regolamento di Ateneo per il conferimento degli incarichi di ricerca);
 - i limiti di fruizione complessivi di cui al comma 9 dell'art. 22-ter della L. 240/2010;
7. di non essere al momento della presentazione della domanda titolari di un assegno di ricerca o di un contratto di ricerca di cui all'articolo 22 della L. 240/2010, né di un contratto da ricercatore (RTT, RTDA e RTDB) di cui all'articolo 24 della L. 240/2010;
8. di non essere dipendenti di ruolo presso le Università, gli enti pubblici di ricerca e le istituzioni il cui diploma di perfezionamento scientifico è stato riconosciuto equipollente al titolo di dottore di ricerca;

9. di non avere un grado di parentela o di affinità, fino al quarto grado compreso, con un professore appartenente al Dipartimento presso cui sarà svolto l'incarico ovvero con il Rettore, il Direttore Generale o un componente del Consiglio di Amministrazione dell'Ateneo.

I candidati dovranno allegare alla domanda:

- **copia del documento di identità;**
- **dettagliato curriculum scientifico-professionale, firmato e con l'autorizzazione al trattamento dei dati,** da cui risulti l'idoneità all'assistenza allo svolgimento dell'attività di ricerca;
- **autocertificazione relativa alla laurea,** utilizzando il modello allegato e con l'indicazione del titolo della tesi discussa e della votazione ottenuta in sede di esame di laurea;
- (eventualmente) **elenco delle pubblicazioni e degli eventuali altri titoli** che il candidato ritenga utili per il giudizio della Commissione.

Non saranno prese in considerazione le domande che non rispettino le suddette prescrizioni.

L'amministrazione non assume alcuna responsabilità per il caso di dispersione di comunicazioni dipendenti da inesatta indicazione dei recapiti da parte del candidato o da mancata oppure tardiva comunicazione del cambiamento degli stessi.

Art. 6 – Valutazione e criteri

Gli incarichi di ricerca sono conferiti previa valutazione comparativa operata dalla Commissione di cui all'articolo 8 del Regolamento di Ateneo per il conferimento di incarichi di ricerca, secondo le modalità previste dall'articolo 10 dello stesso. I candidati ammessi a sostenere l'eventuale colloquio verranno convocati, a cura della segreteria del Dipartimento interessato, mediante posta elettronica certificata inviata non meno di cinque giorni prima dello svolgimento della prova. Essi dovranno presentarsi muniti di idoneo e valido documento di riconoscimento. I candidati portatori di handicap, ai sensi della legge 5 febbraio 1992 n. 104, dovranno fare esplicita richiesta in relazione al proprio handicap riguardo l'ausilio necessario per poter sostenere il colloquio.

Le procedure concorsuali si concludono con la formulazione di una graduatoria dei candidati con il relativo punteggio finale. Gli atti relativi alla procedura di valutazione comparativa sono trasmessi alla segreteria per la ricerca del Dipartimento, al fine della predisposizione del decreto direttoriale di approvazione degli atti medesimi, che sarà pubblicato sull'Albo pretorio di Ateneo.

Art. 7 – Conferimento dell'incarico di ricerca

Acquisito il decreto di cui all'art. 6, che indica il candidato – o i candidati - che ha/hanno diritto al conferimento dell'incarico di ricerca, la Direttrice del Dipartimento procede al conferimento dell'incarico tramite la sottoscrizione del relativo contratto.

All'atto della nomina i vincitori dovranno autocertificare i seguenti stati, fatti e qualità personali:

1. dati anagrafici;
2. dati fiscali e previdenziali;

3. di possedere una laurea magistrale o magistrale a ciclo unico da non più di sei anni dalla data di pubblicazione del presente bando;
4. di non essere dipendenti di ruolo presso le Università, gli enti pubblici di ricerca e le istituzioni il cui diploma di perfezionamento scientifico è stato riconosciuto equipollente al titolo di dottore di ricerca;
5. di non avere un grado di parentela o di affinità, fino al quarto grado compreso, con un professore appartenente al Dipartimento presso cui sarà svolto l'incarico ovvero con il Rettore, il Direttore Generale o un componente del Consiglio di Amministrazione dell'Ateneo;
6. di non essere iscritti a corsi di laurea, laurea specialistica o magistrale, master universitari, dottorato di ricerca o specializzazione medica;
7. di non aver usufruito di contratti da ricercatore (RTT, RTDA e RTDB) di cui all'art. 24 della L. 240/2010;
8. di non avere già usufruito di incarichi di ricerca ex art. 22-ter L. 240/2010 per un periodo complessivo superiore a 36 mesi (salvo quanto previsto dall'art. 3 del Regolamento di Ateneo per il conferimento degli incarichi di ricerca) e di non superare, in caso di attribuzione dell'incarico di cui al presente bando, i limiti complessivi di fruizione di cui al comma 9 dell'art. 22-ter della L. 240/2010;
9. di non essere titolari al momento della presentazione della domanda di un assegno di ricerca o di un contratto di ricerca di cui all'articolo 22 della L. 240/2010, né di un contratto da ricercatore (RTT, RTDA e RTDB) di cui all'articolo 24 della L. 240/2010.

In caso di rinuncia o tardiva accettazione da parte degli aventi diritto subentra, se disponibile, il successivo candidato secondo l'ordine di graduatoria.

L'attività dell'incaricato di ricerca deve avere carattere continuativo o comunque temporalmente definito, coordinato rispetto alla complessiva attività del Dipartimento e deve essere strettamente legata alla realizzazione del programma di ricerca o di una fase di esso, pur essendo svolta in condizioni di autonomia senza orario di lavoro predeterminato.

L'assunzione o il mantenimento da parte dell'incaricato di ricerca di incarichi retribuiti (diversi dal rapporto di lavoro dipendente di amministrazioni pubbliche, per il quale è fatto obbligo di aspettativa senza assegni) è subordinata alla preventiva autorizzazione da parte del Consiglio di Dipartimento, sentito il tutor, che ne dichiara la compatibilità con lo svolgimento delle attività connesse all'incarico. Durante tutto il periodo in cui presta la sua opera presso l'Ateneo il titolare di incarico di ricerca è coperto da assicurazione relativa ad eventuali infortuni derivanti dall'attività svolta occorsi nello svolgimento della propria attività di incaricato di ricerca.

L'incarico di ricerca non dà luogo a diritti in ordine all'accesso ai ruoli dell'Università.

Art. 8 – Relazione

Le attività di ricerca svolte ed i risultati scientifici ottenuti nell'ambito di un incarico di ricerca vengono valutati dal docente tutor in una apposita relazione, come previsto dall'art. 12 del Regolamento di Ateneo per il conferimento degli incarichi di ricerca.

Art. 9 – Rinnovo

L'eventuale rinnovo dell'incarico di ricerca è deliberato dal Consiglio di Dipartimento su proposta del docente tutor, tenendo conto dell'attività svolta dal titolare dell'incarico.

Art. 10 – Trattamento dei dati personali

Ai sensi del Regolamento (UE) 2016/679 (GDPR) e della normativa nazionale vigente in materia di protezione dei dati personali, si informa che i dati raccolti saranno trattati esclusivamente per le finalità connesse alla gestione della presente procedura. Titolare del trattamento è l'Università degli Studi Roma Tre – Via Ostiense, 133 – 00154 Roma. Il Responsabile della Protezione dei Dati (RPD/DPO) è contattabile all'indirizzo e-mail: dpo@uniroma3.it.

Art. 11 – Responsabile Unico del Procedimento

Ai sensi della Legge 7 agosto 1990, n. 241, il Responsabile del Procedimento è la dott.ssa Fabiana Lucente, Segretario per la Ricerca del Dipartimento di Scienze della Formazione.

Art. 12 – Disposizioni finali

Per quanto non specificato nel presente bando, si fa riferimento alle norme vigenti in materia. Il Regolamento di Ateneo per il conferimento di incarichi di ricerca è disponibile al sito <https://www.uniroma3.it/ateneo/statuto-e-regolamenti/regolamenti/regolamenti-in-materia-di-ricerca/>.

La Direttrice di Dipartimento
Prof.ssa Paola Perucchini